

仙台市の沿革 仙台市の礎は1601(慶長6)年、初代仙台藩主・伊達政宗によって築かれた城下町にさかのぼります。時代の変化とともに、街並みが変わった今なお、城下町の町割の名残や寺社などに、当時の面影を見ることができます。

1889(明治22)年、市制施行によって「仙台市」が誕生しました。その前後から、軍事・司法・運輸・通信などの国の機関や、東北帝国大学(現東北大学)をはじめとする重要な教育機関が続々と設置され、仙台は東北を代表する近代都市へと大きく発展していきます。「学都仙台」と呼ばれるようになったのは、この頃からです。

また、江戸時代から受け継がれてきた屋敷林や寺社林の豊かな緑に由来して、「杜の都」と称されるようにもなりました。その豊かな緑は1945(昭和20)年の仙台空襲によって失われてしまいましたが、戦災復興事業で街路樹が整備され、「杜の都」は復活しました。現在、青葉通・定禅寺通などのケヤキ並木や広瀬川に沿って連なる木々が四季折々に街を彩ります。

仙台市は数度の合併を経ながら市域を拡大し、平成元年には東北初の政令指定都市となり、平成11年には人口100万人を突破しました。平成23年3月1日に起きた東日本大震災を乗り越え、東北を牽引する活力のあるまちづくりを進めています。

仙台にお住まいの外国人の方に

生活情報ガイド「仙台生活便利帳」(多言語版。日本語、英語、中国語、韓国語、ベトナム語)は仙台多文化共生センターやすべての区役所の戸籍住民課にあります。

For non-Japanese residents of Sendai

The City of Sendai publishes a multilingual booklet called Life in Sendai. This booklet contains practical information on daily life for non-Japanese residents of Sendai. It is available at Sendai Multicultural Center and the Family and Resident Registration Section (koseki-jumin-ka) of each ward office.

为方便生活在仙台的外国人士

生活信息指南《仙台生活方便手册》(日语、英语、中文、韩语、越南语的多种语言版本)已印制成册,在仙台多文化共生中心及各区役所户籍住民科发放,请大家广为利用。

센다이에 거주하시는 외국인분들을 위하여

생활 정보 가이드「센다이 생활 편리 수첩」(다언어판. 일본어, 영어, 중국어, 한국어, 베트남어)은 센다이 다문화공생센터 각 구청의 호적 주민과에 비치되어 있습니다.

Sổ tay cuộc sống tại Sendai

Sách hướng dẫn「Cuộc sống ở Sendai」(Bản nhiều ngôn ngữ Nhật, Anh, Trung, Hàn, Tiếng Việt) được phân phát tại Sendai Multicultural Center hoặc tại bộ phận Hộ khẩu dân trú của trung tâm hành chính các quận.

Website: <http://int.sentia-sendai.jp/foreigner/>

外国人相談(情報提供) ☎224-1919(9:00~17:00)(休室日を除く)

日本語、英語、中国語、韓国語、ポルトガル語、タガログ語、ベトナム語、ネパール語等にほんご、English、中国語、한국어、Português、Tagalog、Tiếng Việt、नेपाली भाषा

仙台の観光情報・生活情報の提供と通訳のお手伝いをします。

We offer information about sightseeing and daily life in Sendai, and interpretation support.

用中文为您提供仙台市内旅游观光信息及生活信息。

센다이의 관광·생활정보 제공 및 통역을 도와드립니다.

Oferecemos informações sobre turismo e o dia a dia em Sendai, assim como serviços de tradução por telefone.

Ibinibigay namin ang mga imformasyon nauukol sa paglililiwaliw at kabuhayang pang-araw-araw. At tumutulong pa din kami sa interpretasyon.

Chúng tôi giúp đỡ thông dịch và cung cấp các thông tin về cuộc sống, du lịch ở Sendai.

सेन्दाईको पर्यटकियसुलको जानकारी तथा दैनिकजीवनमा आबस्यकपर्ने जानकारीकोलागि दोभासको सहयोगलिन सक्नुहुनेछ ।

仙台多文化共生センター(仙台国際センター内) ☎265-2471(9:00~17:00)